



المعلومات المفيدة لطالبي اللجؤ في روسيا الاتحادية

«لكل شخص الحق في طلب اللجوء في بلدان أخرى
هرباً من الاضطهاد واستخدام هذا الملاجأ.»

1. من هو اللاجيء؟

وفقاً لقانون الروسي واتفاقية عام 1951 لللاجئين، اللاجيء هو الشخص الذي يتواجد خارج بلده ويختلف العودة إليه نتيجة خوفه من الملاحقة على أساس العرق أو الدين أو الجنسية أو الانتماء إلى مجموعة اجتماعية معينة أو بسبب الرأي السياسي.

إذا كنت تنتهي إلى هذه الفئة من الناس ، فلديك حق التقدم بطلب إلى سلطات روسيا الاتحادية للاعتراف بك كلاجي في أراضي روسيا الاتحادية.

إذا كنت لا تستوفي تعريف اللاجيء، ولا يمكنك العودة إلى بلدك بسبب الاعمال القتالية أو الخوف من التعرض للعنف تجاهك أو لأسباب إنسانية أخرى مثل المشاكل الصحية ، يمكنك التقدم إلى سلطات روسيا الاتحادية وطلب منح اللجوء المؤقت.

2. إلى أين يجب التقدم بطلب للحصول على صفة اللاجيء؟

تقديم طلب لمنح صفة اللاجيء (نفس طلب للحصول على منح اللجوء المؤقت) ينبغي أن تقدم إلى إدارة قضايا الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية في منطقة إقامتك. إذا كنت متواجد في أحد مراكز الترحيل أو في السجن و لا يمكنك تقديم طلب شخصي إلى الهيئة الإقليمية لوزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية، لديك الحق في تقديم طلب من خلال إدارة المؤسسة التي تتواجد فيها أو إرسال طلبك من خلال موكل معتمد (على سبيل المثال المحامي).

3. عملية النظر في طلب الحصول على صفة اللاجيء

موظفي إدارة قضايا الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية ملزم بقبول طلبك بغض النظر عن شرعيته إقامتك في أراضي روسيا الاتحادية ، وجود أو عدم وجود وثائق ثبتت هويتك.

إذا كنت لا تتقن اللغة الروسية ، لديك الحق في طلب مترجم محترف و الذي يجب أن توفره إدارة قضايا الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية لك مجاناً.

خلال خمسة أيام إدارة قضايا الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي يجب أن تنظر بطلبك بشكل أولي وأن تأخذ قراراً هل ستتابع دراسة قضيتك من حيث الأساس. هذه المرحلة تسمى النظر بشأن الأسس الموضوعية.

ويشمل النظر في الطلب على أساس موضوعي مقابلة مفصلة لتحديد أسباب خوفك من العودة إلى بلدك و كذلك توفر أدلة وثائقية وطريق الوصول إلى روسيا وغيرها من عناصر لسيرتك الذاتية.

ستأخذ بضمانتك وسيحولونك مع أفراد عائلتك إلى الشخص الطبي الملزم.

كذلك يجب أن يعطوك شهادة النظر في طلب الاعتراف كلاجي من حيث الأساس مدتها 3 (ثلاثة) أشهر.

خلالها يجب أن يصدر قرار بشأن طلبك، في حالات نادرة يمكن أن تتمدد هذه الشهادة لمدة 3 أشهر إضافية. وتقها ينبغي تمديد شهادة النظر في طلب الاعتراف كلاجي. هذه الشهادة هي وثيقة ثبتت هويتك الشخصية وتؤكد شرعية إقامتك في أراضي الاتحاد الروسي.

في مرحلة البحث في طلبك أنت محمي من الإعداد القسرية إلى بلدك.

أي محاولة لطردك أو ترحيلك في هذه الفترة تشكل انتهاكاً خطيراً للتشريعات الروسية واتفاقية عام 1951 المتعلقة باللاجئين.

إذا قررت وزارة الشؤون الداخلية في الاتحاد الروسي الاعتراف بك كلاجي، سوف تمنحك شهادة اللجوء رغم أن اللجوء يمنح لمدى الحياة ، مرة واحدة في السنة يجب أن تأتي إلى الهيئة الإقليمية لإدارة قضايا

4. عملية الطعن ضد قرارات رفض منح صفة اللاجي

إذا رفض طلب النظر في اللجوء من حيث الأساس ، سوف تتلقى إشعارا حول ذلك القرار، والذي يمكنك الطعن به إلى المحكمة أو إلى السلطة الإدارية الأعلى وهي المديرية العامة للهجرة لوزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية.

أيضا ، إذا تم رفض طلب لاعطاء حالة اللاجي بعد النظر في الالتماس الخاص بك، سيتم إعطاؤك إشعار خطى من القرار (ستبلغ شخصيا أو عن طريق البريد) لديك الحق في تقديم طلب إلى السلطة الإقليمية لوزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية مع طلب سبب الرفض (بيان أسباب الرفض) لكي تطعن بالقرار إذا كنت غير موافق معه.

الشكوى ضد قرار الرفض يمكنك تقديمها إلى المحكمة، أو للسلطة الإدارية العليا لوزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي، في غضون شهر واحد بعد استلام قرار الرفض.

خلال مرحلة الالتماسات والطعن للحصول على حالة اللاجي ستتمدد شهادتك. لتتمديد الشهادة ، يجب عليك تقديم الوثائق التي ثبتت تقديم شكوى على قرار الرفض إلى وزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية.

إذا لم تستأنف في الفترة المحددة لتقديم الطعن، يصبح تواجدك على أراضي روسيا الاتحادية غير شرعي. وقد يتم تغريمك أو إلقاء القبض عليك أو ترحيلك أو طردك.

إذا في أي مرحلة من مراحل الاستئناف تم اتخاذ قرار لصالحك، فقضيتكم سوف تعود إلى السلطة الإقليمية لوزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية لإعادة النظر في الالتماس

5. عملية تقديم طلب للحصول على اللجوء المؤقت

تقديم طلب اللجوء المؤقت يمكن إما قبل أو بعد التقديم بطلب للحصول على صفة اللاجي. ويتم ذلك بنفس طريقة تقديم طلب اللجوء، ويشمل أيضا مقابلة، ملء البيانات واجراء الفحص الطبي الإلزامي. عند التقديم بطلب للحصول على اللجوء المؤقت يحتاج إلى توضيح كافة الأسباب، لماذا لا تستطيع أو تخاف من العودة إلى ديارك.

قرار بشأن منح اللجوء المؤقت يجب أن يتم في غضون 3 أشهر و في هذه الفترة يجب ان تمنح وثيقة النظر في طلب اللجوء المؤقت أو تجديد شهادة النظر في التماسات اللجوء، إذا تقدمت بطلب اللجوء المؤقت بعد رفض الطلب مباشرة للحصول على صفة اللاجي.

في حال الموافقة على طلب للحصول على اللجوء المؤقت، سوف تمنح شهادة اللجوء المؤقت لمدة سنة واحدة. والتي تصبح بمثابة هوينتك.

في موعد أقصاه شهر واحد قبل انتهاء هذه الفترة، يجب أن تتقدم بطلب تمديد اللجوء المؤقت. وإلا سوف تفقد هذه الحالة وسوف تحتاج إلى تقديم طلب جديد للحصول على اللجوء المؤقت مرة أخرى. ومن عملية الطعن للحرمان من اللجوء المؤقت مثل عواقب رفض الاستئناف والاستئناف الغير بوقته، نفسه كما في حالة رفض منح حالة اللاجي (انظر إلى الفقرة الرابعة)

6. حقوق طالبي اللجوء (صفة اللاجي و اللجوء المؤقت)

الحقوق والمسؤوليات الخاصة بك مفصلة في القانون الاتحادي (بشأن اللاجئين) و تشمل بوجه خاص الحق

في مترجم محترف وتقديم الاسعاف الطبي.

خلال مدة صلاحية شهادتك النظر في طلب الحصول على صفة اللاجي، تملك الحق للحصول على وثيقة التأمين الصحي الإلزامي التي تتبع لك حق الرعاية الصحية المجانية باليارات في مكان الإقامة. لهذا تحتاج إلى الاتصال بشركة التأمين، العاملة على نظام التأمين الصحي الإلزامي.

أيضا، إذا كنت في حالة حاجة شديدة وتقدم على صفة اللاجي يمكنك التقىم بطلب للحصول على الإقامة في مركز إقامة مؤقت لوزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية.

لجميع الأطفال الحق في الحصول على الدراسة حتى الثانوية العامة ، بغض النظر عن الوضع أو توافق التسجيل في أراضي روسيا الاتحادية.

وابيك الرئيسي هو الامتثال لأحكام تشريعات روسيا الاتحادية. معلومات أكثر تفصيلا متاحة على الموقع <https://MVD.ru>

بالتشاور مع موظف وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في مكتب وزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية أو من خلال الاتصال على الهاتف المجاني الخط الساخن 102

7. حقوق والتزامات الأشخاص الحاصلين على صفة اللاجي أو لجوء مؤقت

بالإضافة إلى الحقوق المذكورة أعلاه ، لديك أيضا الحق في العمل دون إذن خاص. الأشخاص الذين منحوا صفة اللاجي أو لجوء مؤقت لديهم الحق في الحصول على وثيقة التأمين الصحي الإلزامي. المزيد من المعلومات انظر إلى الفقرة 6

أيضا الأشخاص المحتاجين بقرار من وزارة الشؤون الداخلية لروسيا الاتحادية يمكن استيعابهم في مراكز الإقامة المؤقتة.

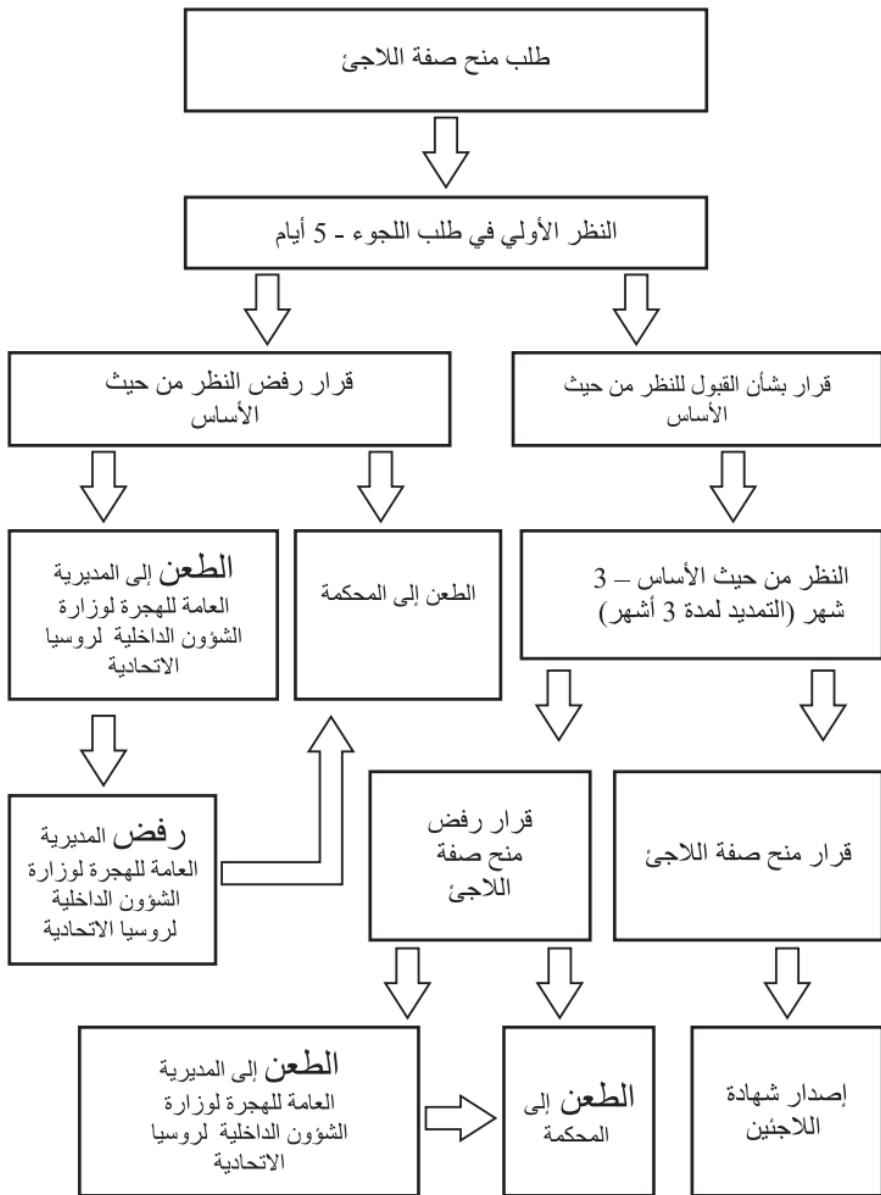
صفة اللاجي يعطيك الحق في التقىم للحصول على جنسية روسيا الاتحادية بعد انتهاء سنة واحدة من تاريخ القبول كلاجي.

حالة اللجوء المؤقت يتبع لك الفرصة لتقديم طلب للحصول على تصريح إقامة مؤقتة مع فترة صلاحية أطول.

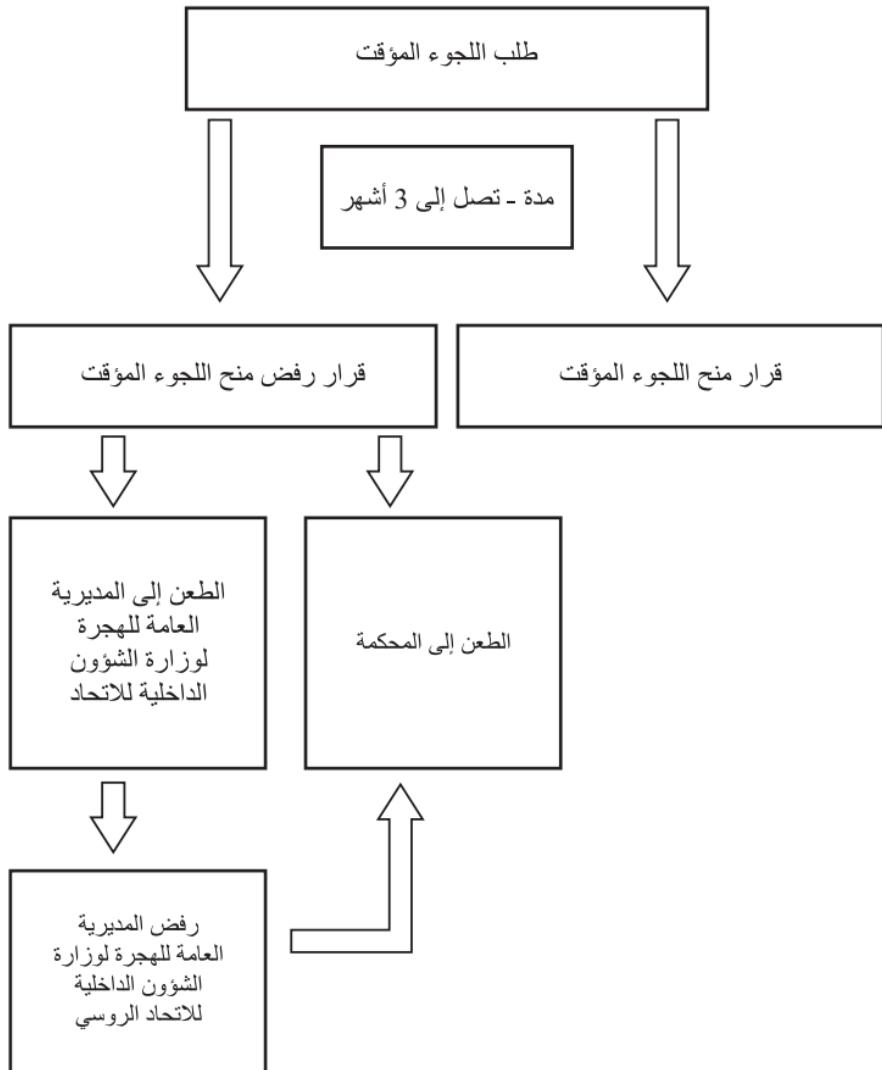
بغض النظر عن وضعك (شخص باحث للجوء ، لاجي أو شخص ذو مأوى مؤقت) لابد لك من التسجيل في قسم هجرة التسجيل لوزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في مكان الإقامة والالتزام بجميع قواعد هذا التسجيل.

في حالة عدم التقيد بشروط سجلات الهجرة، يمكن أن تتعرض إلى عقوبات إدارية ، مثل الغرامات.

المخطط الداخلي - صفة اللاجي



مخطط منح اللجوء المؤقت



8. ماذا تفعل في حالة اعتقالك او ايقافك من قبل الشرطة؟

إذا تم القبض عليك او اعتقالك من قبل الشرطة، لا توقع على أية وثائق إذا كنت لا تفهم محتواها.

يعتبر دفع الغرامة في نفس المكان مباشرةً كرسوة يمكن ان تصبح ذريعة للمحكمة على كلا الجانبين! اطلب من الشرطي تقديم نفسه وإعطاء رتبته وتقدم وثائقه، وإذا كان ذلك ممكناً، اكتب اسمه ورتبته ورقم قسم الشرطة له، وينبغي الا تتجاوز مدة الاعتقال الإداري 3 ساعات، ولكن يجوز تمديدها لمدة 48 ساعة إذا لزم الأمر لاختبار وثائق الهوية أو توضيح ظروف المخالفة الإدارية. و على أجهزة الامن أن تبلغ، على وجه السرعة أقاربك وأو محاميتك او افراد الادارة في مكان عملك. تأكيد من أن التقرير الإداري يحتوي على معلومات مفصلة حول قسم الشرطة، واسم ضابط الشرطة الذي يشتغل بملفك، وتفاصيلتهم الموجهة للجريمة في حالة الطعن فيه.

ويجب في حالة الرشوة /أو إجراءات أخرى غير مشروعه من جانب الموظفين لأجهزة الامن ان تبلغ أقرب مركز للشرطة بهذا الحدث او عن طريق الخط الساخن الهاتفي 102

9. دور المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين في روسيا الاتحادية؟

المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين تساعد الحكومة على حل مشاكل طالبي اللجوء، واللاجئين، والأشخاص الذين ليس لديهم جنسية، بشكل دعم من الخبراء، وتنفيذ برامج تدريبية وتمويل عدد من المشاريع الشريكة لمساعدة الاشخاص الخاضعين لسلطة المفوضية، ولاسيما تقديم المشورة القانونية والدعم الاجتماعي للأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة.

المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين وشركاؤها تشجع ايضا على الاندماج المحلي لللاجئين المعترف بهم والذين منحوا حق اللجوء المؤقت في روسيا الاتحادية. وتساعد المفوضية طالبي اللجوء واللاجئين على العودة إلى بلدتهم الأصلي، إذا رغبوا في ذلك، شريطة أن تتم العودة في بيئة تتسم بالأمن والكرامة.

عند مراجعة طالبي اللجوء للمفوضية والمنظمات الشريكة لها، تقدم لهم المعلومات العامة عن إجراءات منح اللجوء في روسيا الاتحادية، وتقدم المشورة بشأن إجراءات تحديد وضع اللاجي. ويمكن أيضاً للمتقدمين الحصول على معلومات إضافية ومساعدة قانونية من شركاء المفوضية بشأن المسائل الأخرى المتعلقة بالحصول على اللجوء في أراضي روسيا الاتحادية. ويمكن توفير الدعم الاجتماعي الإضافي للأشخاص من الفئات غير المحمية اجتماعياً.

- متى يجب عليك الاتصال بمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين أو منظمة شريكه:
- في حالة الحرمان من الوصول إلى الإجراءات الوطنية لمنح اللجوء في الهيئة الإقليمية التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في الاتحاد الروسي؛
 - في حالة رفض منح مركز اللاجيء أو اللجوء المؤقت؛
 - إذا كنت تخشى من إمكانية اعادتك إلى بلدك الأصلي قبل النظر في طلبك أو تلقى النتيجة النهائية للطعن في قرار الرفض.
 - إذا وجدت نفسك في وضع صعب الحياة، أو هناك تهديد لحياتك في أراضي روسيا الاتحادية و كنت بحاجة إلى المشورة القانونية، وتقدم المشورة بشأن القضايا الاجتماعية أو الدعم الاجتماعي.
 - وجود لجوء مؤقت أو وضع لاجيء، كنت ترغب في العودة إلى وطنك.
 - إذا منحت وضع اللاجيء أو اللجوء المؤقت وكنت بحاجة إلى المساعدة في مزيد من التكامل القانوني في روسيا الاتحادية.
 - إذا كنت في حالة من انعدام الجنسية أو في حيرة لتحديد الجنسية الخاصة بك

الخط الساخن للمفوضية

في حالة الاحتياز أو في حالات الطوارئ، يرجى الاتصال بمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين من خلال الاتصال بالخط الساخن: 79-792-22-903 (7+ 24 ساعة في اليوم).

ويمكن إرسال رسائل إلى المفوضية عن طريق البريد على العنوان التالي: 105264، موسكو، شارع إزميلوفسكي، مبنى 41 (41 бульвар, д. Измайловский район, Москва, Россия) أو عن طريق البريد الإلكتروني: rusmo@unhcr.org لمزيد من المعلومات عن أنشطة المفوضية في الاتحاد الروسي، يرجى زيارة www.unhcr.ru رقم الهاتف الخاص بالخط الساخن المجاني للصليب الأحمر، سانت بطرسبرغ (المشاورات العامة، ومكافحة تجارة بالبشر، هجرة اليد العاملة): 16 800 333 00 16

هذا الكتيب متوفّر باللغات الإنجليزية والروسية والفرنسية والكوردية والدارية والعربية.

تمثيل المفوضية في الاتحاد الروسي. تشرين الثاني، 2017

المكاتب الإقليمية لدائرة الهجرة الفيدرالية الروسية

المقاطعة الفدرالية المركزية

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهواتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
1	المديرية الرئيسية للهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	101000 موسكو، شارع تشيسنوبورودني بولفار، مبني 12 أ مترو: تشيسنوي بوروبي 101000 г. Москва, Чистопрудный б-р, д. 12А стр. 1.Ст. Метро: Чистые пруды	+7 (495) 636-98-98	https://мвд.рф/
2	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في موسكو	105187 موسكو، شارع كريتشنيل 32، مترو سيميونوفسكايا 105187, г. Москва, ул. Кирпичная, д. 32, строение 1, проезд до станции метро «Семеновская»	8(499) 369-07-81 8(495) 365-07-75	https://77.мвд.рф/ms
3	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة موسكو	140053، موسكو، شارع كوتلنكي، نوفوريازانский 4 شосسي 140053، Московская область, г. Котельники, Новорязанское шоссе, д. 4	8-495-609-47-99 8-495-609-48-52	https://увм.50.мвд.рф/

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
4	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة بيلغورود	308000 بيلغورود، شارع بروسيكت سلافي، 70 308000, г. Белгород, пр-т Славы, 70	(4722) 35-60-05	uvm_umvd31@mvd.ru https://31.mvd.ru/
5	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة بريانسك	241050 بريانسك، شارع غرباتوفا، 31 241050, г. Брянск, ул. Горбатова, 31	(4832) 74-15-32	uvm-bryansk_32@mvd.gov.ru https://32.mvd.ru/
6	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة فلاديمير	600020 فلاديمير، شارع بالشاليا نيجيغوروتسكايا، ب 80 600020, г. Владимир, ул. Б. Нижегородская, 80б	(4922) 77-78-91 77-84-68 32-60-10	umvd33@mvd.ru https://33.mvd.ru/
7	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة فورونيج	394030 فورونيج، شارع 9 يانفاريا، 54 394030, г. Воронеж, ул. 9 Января, д. 54	(473) 220-76-09 263-46-09	https://36.mvd.ru/ ms
8	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة إيفانوفو	153035, إيفانوفو، شارع تاشكينسكايا، 5, غرفة 86 153035, г.Иваново, ул.Ташкентская, д.86Г, каб. № 5	(4932) 242544	https://37.mvd.ru/ ms/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
9	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة كالوغا	248008 شارع 2 تاروتينسكي برويزد, 4 248008, г. Калуга, 2-й Тарутинский проезд, 4	(4842) 222-409 70-55-17	https://40.mvd.ru
10	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة كوستروما	156019 коустроюма, شارع برويزد شيرбинي, 4 156013 коустроюма, شارع калиновская, 38 156019, г. Кострома, ул. П. Щербины, д. 4 156013, г. Кострома, ул. Калиновская, д. 38	(4942) 42-13-11 32-06-11	uvmumvd44@mvdu .gov.ru https://44.mvd.ru/ ms
11	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة كورسك	305016 شارع تشيشخفا, 12 305016, г. Курск, ул. Чехова, д. 12а	(4712) 53-34-06 53-17-50 54-88-93 70-06-61	https://46.mvd.ru/ ms
12	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة ليبينسك	398005 شارع بروسيكت اوسييني, 4 398005, г. Липецк, пр. Осенний, д. 4	(4742) 35-84-05 35-84-72	https://48.mvd.ru/ ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
13	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة أوريول	302023 أوريول, شارع بيريلك أرتينلي, 7 302023, г. Орёл, пер. Артельный, д. 7	(4862) 54-04-14 54- 13-28	odir@57.fms.gov.ru grp.57.oel.uvm@mvdr. ru https://57.mvd.ru/ms
14	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة ريازان	390000 ريازان, شارع لينينا, 59 390000, г. Рязань, ул. Ленина, 59;	(4912) 29-94-71 21- 63-07	62uvm@mvdr.ru https://62.mvd.ru/ms
15	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة تامبوف	392018 تامبوف, شارع ماياكوفسكي غور, 3 392018, г. Тамбов, ул. Маяковского, д.3	(4752) 77-28-55	https://68.mvd.ru/ms
16	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة سмолينسك	214004 سмолينسك, شارع باغراتيونا, 13 214004, г. Смоленск, ул. Багратиона, д. 13а	(4812) 35-38-01	https://67.mvd.ru/ms
17	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة تفير	170034 تفير, شارع برمفيفار 5 170034, г. Тверь, ул. Ерофеева, д.5	(4822) 49-33-51 49-33-85 49-33-86	https://69.mvd.ru/ms
18	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة تولا	300041 تولا, شارع جوكتوفسكي غور, 34 300041, г. Тула, ул. Жуковского, д. 34	(4872) 32-07-31	https://71.mvd.ru/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
19	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة ياروسلافل	150000 شارع سوبينوفا, 150000, г. Ярославль, ул. Собинова, д.48	(4852) 73-16-26 73-10-27 32- 92-61 73-11- 81	https://76.mvd.ru/ms

منطقة الشرق الأقصى الفيدرالية

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
20	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة أمور	675001 благовищенинск, شارع غوركого, 137 675001, Благовещенск, улица Горького, 137	(4162) 51-83-01 59-44-85	umvd28@mvd.ru https://28.mvd.ru
21	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة الحكم الذاتي اليهودي	679015 شارع شирокايا, 6 679015, г. Биробиджан, ул. Широкая, д. 6-А	(42622) 4-55-70 4-55-74	https://79.mvd.ru/ms
22	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في كامتشاتكا كراي	683024, г. Петропавловск- Камчатский, Проспект 50 лет Октября, 23/2	(4152) 26-55-01 41-05-41 41-05-81 41-02-31	fmskam@41.fms.gov.ru и https://41.mvd.ru

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشئون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
23	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشئون الداخلية في روسيا في منطقة ماغadan	685000 ماغadan, شارع بروليتارسكايا, 39 مبني 2 685000 г. Магадан, ул. Пролетарская, д. 39 корп. 2	(4132) 602-200	https://49.mvd.ru/ms
24	ادارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في إقليم بريموري	690091 فلاديفوستوك, شارع اوكتيابرسكايا, 25 690091, г. Владивосток, ул. Октябрьская, 25,	(423) 243-26-23	https://25.mvd.ru/ms
25	ادارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في منطقة سخالين	693001. يوجنو ساخالينسك, شارع بروسبيكت مира, 56/6 693001, г. Южно- Сахалинск, проспект Мира 56/6	(4242) 780-523	https://65.mvd.ru/ms
26	ادارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في إقليم Хабарوفск	680000 خاباروفسك, شارع دزير جينسкуغو, 46 680000, г. Хабаровск, ул. Дзержинского, 46-А	(4212) 56-91-72 48-73-42 48-74-05	https://27.mvd.ru

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
27	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة تشوكوتكا المتمتعة بالحكم الذاتي	أناذير, شارع إنيرغيتكوف, 7 689000, г. Анадырь, ул. Энергетиков, д.7	(42722) 2-66-71 2-13-71 2-40-09 2-53-79 2-44-16	https://87.mvd.ru/ms
28	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي لجمهورية ساخا (Якутия)	ياقوتيا, شارع كولاكوفسкуغو, 26 677010, г. Якутск, ул. Кулаковского, 26	(4112) 35-17-72 35-17-11	https://14.mvd.ru/ms

مقاطعة بريفولجسكايا الاتحادية

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
29	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي لجمهورية باشكورتوستان	أوفا, شارع غوغولا, 47 450076 г. Уфа, ул. Гоголя, 47	(347) 279-41-47 251-54-83	https://02.mvd.ru/gosuslugi/mt61300/ms
30	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة نيجنى نوفغورود	نيجنى نوفغورود, شارع بولفار يوبيليني, 32 603094, г. Нижний Новгород, бульвар Юбилейный, д. 32	(831) 268-28-02 268-29-85 268-29-89	https://52.mvd.ru/ms/

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشئون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
31	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشئون الداخلية في روسيا لمنطقة كيروف	610020 كirov, شارع إنيرغيتكوف, 42 610020, г. Киров, ул. Энергетиков, 42	(8332) 66-11-80 66-11-79 66-01-58	https://43.mvd.ru/ms
32	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشئون الداخلية في جمهورية ماري إل	424002 يوشkar- أولا, شارع فولкова, 103 424002, г. Йошкар-Ола, ул. Волкова, дом 103А	(8362) 68-03-57 68-08-08 68-02-37	12.mvd.ru/миграцион ная-служба
33	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشئون الداخلية في جمهورية موردوغافيا	430003 سارانسك, شارع بروسيبيكت لينينا, 30 430003, г. Саранск, проспект Ленина, д. 30А	(8342) 47-85-12	https://13.mvd.ru/ms
34	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشئون الداخلية في روسيا لمنطقة أورينبورغ	460000 أورينبورغ, شارع بروسيبيكت матроски, 19 460000, г. Оренбург, пер. Матросский, д. 19	(3532) 79-54-04	oren- fms@56.fms.gov.ru https://56.mvd.ru/ms
35	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشئون الداخلية في روسيا لمنطقة بيزنا	440018 بизна, شارع سوفوروفا, 219 440018, г. Пенза, ул. Суворова, д.219	(8412) 63-25-32 63-24-15	https://58.mvd.ru/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
	ادارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في بيرمسكي كراي	614990, г. Пермь, Комсомольский проспект, д. 34Б	(342) 216-76-40 216-81-43 216-68-80 237-78-21	https://59.mvd.ru/ms
37	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة سامارا	443010 Самара, شارع Фрунзе, 112 443010, г. Самара, улица Фрунзе 112.	(846) 339-00-39 264-32-67	mail@63.fms.gov.ru https://увм.63.мвд.рф/
38	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة ساراتوف	410012 سаратوف, шарع Кутяковка, 105 410012 г. Саратов, ул. Кутякова, д. 105	(8452) 99-33-30 99-33-57 99-33-60 +784529933 00	https://64.mvd.ru/ms
39	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لجمهورية تatarstan	420012 Казань, Шарع Миханелия Милья, 63 420012, г.Казань, ул.Михаила Миля 63а	(843) 294-56-12 294-56-13	http://ufms.tatarstan.ru/ ufms@tatar.ru https://16.mvd.ru/ms
40	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لجمهورية ادمرت	426076 Ижевск, шарع Бушенкинскайя, 164 426076, г. Ижевск, ул. Пушкинская, 164	(3412) 462-003 462-001 462-004 419-600 419-601 419-373	https://18.mvd.ru

№	العنوان الهاتف	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
41	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا في منطقة أوليانوفسك	432011 أليانوفسك, شارع راديشيفا, 39 1 432011, г. Ульяновск, ул. Радищева, 39, корпус 1	(8422) 39-90-09	https://73.mvd.ru/ms/
42	وزارة الشؤون الداخلية لجمهورية تشواشيا	428000 تشيبوكساري, شارع كارل ماركس, 37 428000, г. Чебоксары, ул. К. Маркса, 37 "а"	(8352) 62-03-52 62-91-23 62-03-52	https://21.mvd.ru/ms/

مقاطعة سيبيريا الاتحادية

№	العنوان الهاتف	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
43	وزارة الشؤون الداخلية لجمهورية ألتاي	, 649002 غورنو-ألتايسك, شارع كومونيستيشيكي بروسيكت , 109 649002, г. Горно- Алтайск, пр-т Коммунистическ ий, д. 109	8-(388-22) 6-20-12	Ofmsra@04.fms.gov.ru u https://04.mvd.ru/ms
44	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة التايسيكى كراي	656056 بارناول, شارع Шевченко, 170 656056, г. Барнаул, ул. Шевченко, 170	(385-2) 33-05-73 55-89-19	nbuchneva@mvdru https://22.mvd.ru/ms
45	وزارة الهجرة التابعة لوزارة	670009 أulan-أودي, شارع نيكولايا نيشينكو,	8 (3012) 55-92-53	https://03.mvd.ru/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
	الداخلية في جمهورية بورياتيا	19 670009, г.Улан-Удэ, ул.Николая Нищенко, 19	55-95-27 559-265	
46	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة زابايkalسكومو كرايوا	672000 تشنينا, شارع إنغودينسكايا, 72 672000, г. Чита, ул. Ингодинская 72	(3022) 35-03-35 35-21-24	ufms@75.fms.gov.ru https://75.mvd.ms
47	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة إيركوتسك	664003 إيركوتسك, شارع كراسنوار ميسكايا, 3а 664003, г. Иркутск, ул. Красноармейская , 3а	(3952) 48-45-10 21-69-66 21-61-38	https://38.mvd.ms
48	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة كيميروفو	650000 كيميروفو, شارع أوستروفسكايا, 13 650000 г. Кемерово, ул. Островского, д. 13	(3842) 36-04-69 34-88-84	https://42.mvd.ms
49	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة كراسنويارسكوم و كرايو	660017 كراسنويارسك, شارع دزير جنسكوغو, 18 660017, г. Красноярск, ул. Дзержинского, д.18	(391) 245-92-90 219-14-05 219-14-12 245-92-90 245-96-46	https://24.mvd.ms
50	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة نوفوسibirsk	630015 نوفوسibirsk, شارع بروسبيكت دزير جنسكوغو, 12/2 630015, г. Новосибирск, Проспект	(383) 232 70 00 232 70 89 232 75 03 232-76-75	uvm.54@mvd.ru https://54.mvd.ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
		Дзержинского, 12/2		
51	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة أومسك	644009 أومسك، شارع ليرمونوفا, 179 644009, г. Омск, ул. Лермонтова, д. 179А	(3812) 79-15-21 79-15-28 32-86-66	uvm_oms@mvd.ru https://55.mvd.ru/gum/vd/ms
52	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة تومسك	634009 تومسك، شارع لينينا, 122 634009, г. Томск, пр. Ленина, д. 122	(3822) 794-927	https://70.mvd.ru/ms
53	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الداخلية في جمهورية تورقا	667005 كيزيل, شارع لينينا, 64 667005, , г. Кызыл, ул. Ленина, д. 64	(394) 222-32-90 222-20-12 222-19-16	https://17.mvd.ru/ms
54	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الداخلية في جمهورية Хакасия	655017 أباكان, شارع Фианкина, 3 655017, г. Абакан, ул. Вяткина, д. 3	(3902) 22-70-63 35-86-01	https://19.mvd.ru/ms

شمال القوقاز الفيدرالية

№	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت	
55	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	357500 ستافروفوبولسكي كراي, بياتغورسك, شارع ليرونوفسكي رازيزد, 3 357500, Ставропольский край, г. Пятигорск, Лермонтовский разезд, 3	8 (8793) 23-82-00 23-83-00 23-82-13 32-59-98	https://скфо.мвд.рф
56	المديرية الرئيسية لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة شمال القوقاز الاتحادية	367015 مахاتشكلا, شارع إرتشي كازاكا, 2 367015, г. Махачкала, ул. Ирчи Казака, д. 2А	(8722) 62-19-55 99-60-20 99-60-22 56-28-03	https://05.мвд.рф/m
57	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لجمهورية إنغوشيتيا	386001 ماغاس, شارع نور سلطان نزار بايفا, 1 386001, г. Магас ул. Н. Назарбаева, д. 1	(8732) 22-52-33 22-64-34 (8734) 55-06-18	https://06.мвд.рф/m
58	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الداخلية في جمهورية كاباردينو - بلقاريا	360004 نالتشيك, شارع نوغوفا, 64 360004, г. Нальчик, ул. Ногмова 64	(8662) 77-75-36	https://07.мвд.рф
59	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الداخلية لجمهورية كراكوي - شيركيس	369000 شيركيسك, شارع أوكتيابسكايا, 360 غ 369000, г. Черкесск, ул. Октябрьская 360 Г	(8782) 29-39-36 29-39-42	ofms_kchr@mvdr.ru https://09.мвд.рф/m

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
60	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الداخلية في جمهورية أوسيتيا الشمالية - آلانيا	362040 فلاديفوتسك, شارع نخابسايفا, 4 362040, г. Владивосток, ул. Тхапсаева, д. 4	(8672) 54-73-45 54-73-48 54-73-57 40-36-13 54-97-02	https://15.mvd.ru/ms
61	إدارة الهجرة في وزارة الشؤون الداخلية للاتحاد الروسي في ستافروبولسكي كرياي	355035 ستافروبول, شارع بروسيكت كولاكوفا, 4 355035, г. Ставрополь, проспект Кулакова, 4а	(8652) 56-40-04 56-19-39	https://26.mvd.ru/ms
62	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الداخلية في جمهورية الشيشان	364060 غروزني, شارع садиيفا, 11 364060, г. Грозный, ул. У. Садаева, д. 11 а	(8712) 33-31-94 33-27-18 33-21-29	http://www.95.mvd.ru/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الانترنت
63	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا في منطقة رخانجيتسك	163071 أرخانجيتسك, شارع غايدارا, 55 مبني 2 163071, г. Архангельск, ул. Гайдара, д. 55, корп. 2	(8182) 411-740 411-746	https://29.mvd.ru/ms
64	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا في منطقة فولوغدا	160009 فولوغدا, شارع مالتسيفا, 54 160009 г. Вологда, ул. Мальцева, д. 54	(8172) 72-60-21 76-34-36	uvm35@mvd.ru https://35.mvd.ru/ms
65	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا في منطقة كالينينغراد	236022 كالينينغراد, شارع سوفيتسكي بروسبيكت, 13 236022, г. Калининград, Советский проспект, 13	(4012) 558-101	https://39.mvd.ru/ms
66	وزارة الداخلية لجمهورية كاريلا	185005 بتنروزافودسك, شارع بروسبيكت الكسندر نيف斯基, 17 185005, г. Петрозаводск, пр. А. Невского, д.17	(8142) 79-66-18 76-10-62	https://10.mvd.ru/ms
67	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في جمهورية كومي	167000 سيكيفكار, شارع سوفيتسكايا, 63	8(8212) 44-78-05 20-21-79	admin11@fms.gov.r u https://11.mvd.ru/

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
68	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة مورمانسك	183038 مورمانسك, شارع دزير جينسكونغ, 5 167000, г. Сыктывкар, ул. Советская, 63а	(815-2) 40-80-00	https://53.mvd.ru/ms
69	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة نوفgorод	173003 فيليكي نوفgorод, شارع ليبودوغوش, 5/68 173003, г. Великий Новгород, ул. Людогоща 5/68	(8162) 980-628 980-634 980-613 980-627	umvd53@mvd.ru https://53.mvd.ru
70	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة بسكوف	180007 بسكوف, شارع بيتروفسكايا, 180007, г. Псков, улица Петровская д.51.	(8112) 59-64-18 596-444	https://60.mvd.ru/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الانترنت
71	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة بطرسبرغ و لينينغراد	<p>194044 سانت بطرسبرغ, شارع سموطاشكوفا, 15 <u>للمواطنين من أوكرانيا:</u> 190068, سانت بطرسبرغ, شارع ريمسكوغورسكي, 39</p> <p>194044, г. Санкт-Петербург, ул. Смолячкова, 15 <u>для граждан Украины:</u> 190068, г. Санкт-Петербург, ул. Римского-Корсакова просп., 39</p>	(812) 573-37-22 573-30-02	https://78.mvd.ru/ms
72	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة نينيتس المتمتعة بالحكم الذاتي	<p>166000 نارايممار, 20 شارع نينيتسكايا, 166000, г. Нарьян-Мар, ул. Ненецкая, д. 20</p>	(81853) 4-86-70 4-06-18	https://83.mvd.ru/

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهواتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الإنترنت
73	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة كورغان	640626 كورغان, شارع كوبىشيفا, 640626, г. Курган, ул. Куйбышева, 81	(352-2) 42-23-31 46- 53-03	https://45.mvd.ru
74	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة سفيردلوفسك	620028 БКАтеринбург, شارع Кривоноса, 2 620028, г. Екатеринбург, улица Крылова, д. 2	(343) 216-26-00 216-79-93 216-85-77 216-79-90 216-79-91 354-32-80 216-26-10	uvm66@mvd.ru https://66.mvd.ru/ms
75	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة تюмень	625000 شارع Рисоболиكي, 55 625000, г. Тюмень ул. Республики д. 55	(3452) 500-437	https://72.mvd.ru/ms
76	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لخانتي مانسيسك المتحدة بلاستقلال الذاتي - يوغرا	628011 Ханти-Мансилик, شارع Миханизаторов, 3б 628011, г. Ханты - Мансийск, ул. Механизаторов, 3б	(3467) 32-36-08	https://86.mvd.ru/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهواتف	البريد الإلكتروني, الموقع على الإنترنت
77	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا منطقة تشيليابinsk	454091 تشيليابinsk, شارع بلخانوفا, 1ب 454091, г. Челябинск, ул. Плеханова, 1В	(351) 239-10-15 239-09-65 8 (800)-200-1255	https://74.mvd.ru
78	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا ليامالو-نينينيس المتحدة بالاستقلال الذاتي	629008 سالىخارد, شارع زوي كوس모وديميانسكي, 35 629008, г. Салехард, ул.Зои Космодемьянск ой, 35	8 (34922) 3-47-98	umvd89@mvd.ru https://89.mvd.ru

المنطقة الفيدرالية الجنوبية

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الإنترنت
79	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في جمهورية أديغيا	385000 شارع كالينينا, ب 210 385000, г. Майкоп, ул. Калинина, д. 210, "В"	(8772) 52-10-17 52-31-34	https://01.mvd.ru/ms
80	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة استراخان	414000 أستراخان, شارع Калинина, 25 414000, г. Астрахань, ул. Калинина, д. 25	(8512) 37-92-12 51-57-29 51-03-73	ufms@30.fms.gov.ru https://30.mvd.ru/ms
81	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة فولغوغراد	400066 فولغوغراد, شارع Рокоссовского, 10 400066, г. Волгоград, ул. Рокоссовского , д. 10	(8442) 33-77-11 30-29-29	https://34.mvd.ru/ms
82	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في جمهورية كالميكيا	358009 شارع Микрорайон, 23 358009, г. Элиста, 3 микрорайон, д. 23	(84722) 3-67-73 9-92-28	https://08.mvd.ru/ms

№	هيئة إقليمية تابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا	العنوان	الهاتف	البريد الإلكتروني، الموقع على الإنترنت
83	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لكراسنودار كrai	350020 كراسنودار، شارع كوموناروف، 266 350020، г. Краснодар, ул. Коммунаров 266A	(861) 255-69-30 259-79-79 251-85-52	https://23.mvd.ru
84	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمنطقة روستوف	344002 نا دونو، شارع بروسيبيكت فوروشليوتسكي. 85/43 344002، г. Ростов-на- Дону, пр. Ворошиловск ий, 43/85	(863) 249-15-08 249-16-55 249-15-22	uvm61ro@mvdr.ru https://61.mvd.ru/
85	وزارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في جمهورية القرم	295034 Симферополь, شارع Симферополь, 10 295034، г. Симферополь, ул. Серова, д.10.	(3652) 734-044 734-539	https://82.mvd.ru/
86	إدارة الهجرة التابعة لوزارة الشؤون الداخلية في روسيا لمدينة سيفاستوبول	299029 Севастополь, شارع Брюсовский Гинзера 15 299029, Севастополь, пр-кт Генерала Острякова, 15	(8692) 40 05 11	https://92.mvd.ru/

شركاء المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين

مركز حقوق الإنسان "ميموريا": عناوين مراكز المشورة في المناطق

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
1	بلاغوفيشنسك؛ منطقة آمور	675020 بلاغوفيشنسك، شارع ليسنايا, 16 675020, г. Благовещенск, ул. Лесная, 16 e-mail: tatarec@rambler.ru Skype: tatarec59 المشاورة على الانترنت: http://www.9111.ru/urists/info/tatarec/se-arch/ https://tatarec.pravorub.ru/	تاتاريفس ليوبوف ميخائيلوفنا (محامي)
2	بوريسوغليسك، منطقة فورونيج	397160 بوريسوغليسك، شارع سفوبيدي 170 397160, г. Борисоглебск, ул. Свободы, 170 (47354) 626-12-09 (47354) 648-09-09 الهاتف: e-mail: iolant@icmail.ru, iolant44mail.ru	أغابيوفان إيلانا أريستاكيسوفنا
3	بريانسك، منطقة بريانسك	241037 بريانسك، شارع أفياتسونايا, 20, شقة 49 241037, г. Брянск, ул. Авиационная, 20, кв. 49 e-mail: ns-polyakov@yandex.ru	بولياكوف نيكولاي سيمينوفيش
4	فلاديفوستوك، بريمورسكي كراي	690105 بريمورسكي كراي، شارع فلاديفوستوك، روسكتا، 65، مكتب: 27/38 690105, Приморский край, г. Владивосток, ул. Русская, 65, офис 27, а/я 38 الهاتف: e-mail: VlAdvokat@mail.ru	تيوتوبونيك تاتيانا بافلوفنا (محامي)
5	فلاديكافказ، شمال أوسيتيا - ألانيا	362002 فلاديكافказ، شارع لفافولستو غو، 57 362002, г. Владикавказ, ул. Льва Толстого, 57 (8672) 50-52-20, (928) 688-24-03 (8672) 50-52-20 الهاتف: e-mail: djigu@mail.ru في المكتب: Skype: memovlad1,	ساتسيفا جيغولي كاربيكوفنا (محامي)

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
6	فولغوغراد، منطقة فولغوغراد	400074 فولغوغراد، شارع باريقادنaya، 19 400074, г. Волгоград, ул. Баррикадная, 19 e-mail: اكسينوفا يوليا 89047706728@mail.ru (أكسيونوفا يوليا) فلاديميروفنا (Vladimirوفна) lida.naumova.47@mail.ru (نوموفا ليديا) فديوروفنا (Fedorovna)	ناوموفا ليديا فيدوروفنا اكسيونوفا يوليا فلاديميروفنا (Vladimirوفна) (محامي)
7	فورونيج، منطقة فورونيج	394036 فورونيج، شارع تسييروبى، 34، مكتب: 304 394036, г. Воронеж, ул. Цюрупы, 34, офис 304 الهاتف: (4732) 54-55-30 الفاكس: (4732) 53-13-06 e-mail: zzzsssaaxxx111@yandex.ru	بيتيوتسكي فياتشيسلاف إلি�تش
8	غروزني؛ جمهورية الشيشان	364000 غروزني، شارع بروسبيكت ريفاليوتسي، 42/1 364000, г. Грозный, пр-т Революции, 2/1, кв. 42 الهاتف: (8712) 22-21-87 الفاكس: (8712) 22-21-87 e-mail: Memorial_Grozny@mail.ru (تيفيتيف أو يوب) ASN07@yandex.ru (تيلخوغوف سلطان) اوسمایلو فیتش (Osmailev Fyitsh)	تيفيتيف أو يوب (المدير) تيلخوغوف سلطان اوسمایلو فیتش (Osmailev Fyitsh) (محامي)
9	يكاترينبورغ؛ منطقة سفيردلوفسك	620026 يكاترينبورغ، شارع تفرييتينا، 1/38, مدخل 1 الطابق 1 e-mail: ekat-irina@mail.ru	نكراسوف إيرينا يوريفنا
10	يكاترينبورغ؛ منطقة سفيردلوفسك	620062 يكاترينبورغ، شارع لениنا، 68 (في مباني فغوب. ب. ف.س. ف.م.س. روسي، مدخل من مقهى خيتروفكا، الطابق 2) 620062, г. Екатеринбург, ул. Ленина, 68 (в помещении ФГУП ПВС ФМС России, вход со стороны кафе "Хитровка", 2 этаж) الهاتف: (922) 298-62-09 e-mail: polyanina-mariya@mail.ru	بوليانينا ماريا بوريسوفنا
11	إيفانوفو؛ منطقة إيفانوفو	153000 إيفانوفو ، شارع فارينتسوفوي، 9/18 مكتب 328 153000, г. Иваново, ул. Варенцовой, 9/18, офис 328 الهاتف: (920) 352-39-07 e-mail: sokolovaIvanovo@yandex.ru	سو柯لوفا إيرينا يفغينييفنا (محامي)

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
12	كازان، تatarستان	<p>420043 كازان، شارع تشيخوفا، 9، مكتب 324 420043, г. Казань, ул. Чехова, 9, офис 324 e-mail: fizuli70@mail.ru, gulya-balafendi@mail.ru</p>	بالافينديف فيزولي ميرز بېيغەفيش (محامي) بالافينديغا غولليبا غوماروفنا
13	كراسنودار; كراسنودارسكي краи	<p>350063 كراسنودار، مира، 29، غرفة 5 (مقر فرع أوكتيابرسكي من نقابة المحامين كراسنودار كراي) 350063, г. Краснодар, ул. Мира, 29, комн. 5 (помещение Октябрьского филиала Краснодарской краевой коллегии адвокатов) الهاتف: (8612) 62-49-26 الفاكس: (8612) 62-48-97 e-mail: proxorlitvin@yandex.ru</p>	غيداش فلايمير بېغىنەفيش (محامي)
14	ليبيتسك؛ منطقة ليبيتسك	<p>398059 ليبيتسك، شارع لوتوفا، 6، مكتب 2 398059, г. Липецк, ул. Лутова, 6, офис 2 الهاتف: (910) 350-20-26 e-mail: urbir@mail.ru, Law-yer@yandex.ru</p>	الينيخ دميترى الکسىفەفيش
15	ماخاتشكala، داغستان	<p>367000 مахاتشكala، شارع دزير جينسکو غو، 17ب، مكتب 406 367000, г. Махачкала, ул. Дзержинского, 17Б, офис 406 الهاتف: (8722) 51-77-14 الفاكس: (8722) 51-77-14 e-mail: mag-shamil78@mail.ru Skype: interdag</p>	ماغوميدوف شامل ماغوميدوفەفيش (محامي)

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
16	موسكو ؛ منطقة موسكو	<p>129110 موسكو، شارع أوليمبيسكي بروسيكت، 22 مكتب لجنة "المعايدة المدنية"</p> <p>عنوان البريدي: مركز المحاماة ميموريال، 127051 موسكو، شارع مالي كاربنتي بيريوولك، 12 129110, г. Москва, Олимпийский пр-т, 22, офис Комитета «Гражданское содействие» Почтовый адрес: МОО ПЦ «Мемориал», 127051, г. Москва, Мал. Картеный пер., 12 الهاتف: (495) 681-18-23, (495) 681-15-32 (495) 681-09-54, (495) 681-05-27 (495) 681-15-32, (495) 650-57-79 (الفاكس: () المساعدة المدنية ccaserver@mtu-net.ru svetlana.gannushkina@gmail.com</p> <p>أيام الاستقبال: الاثنين، الأربعاء، الجمعة</p>	غانوشكينا سفيتلانا ألكسيفنا
17	مورمانسك، منطقة مورمانسك	<p>183053 مورمانسك، شارع كابيتان كوبيفوفا، 47 شقة، 2، مكتب المحامي، 185 مورمانسك، كارل لينكخت، 27 183053 г. Мурманск, ул. Капитана Копытова, д. 47 кв. 2 Адвокатский кабинет № 185. г. Мурманск, ул. К. Либкнехта 27а ctxa@rambler.ru</p>	ألييف رولاند ماليكوفيتش (محامي)
18	نائزران؛ إنغوشيتيا	<p>386101 نائزران، شارع موطالبيفا، 46 386101, г. Назрань, ул. Муталиева, 46 الهاتف: (8732) 22-23-49 (963) 175-25-40 (8732) 22-23-49 الفاكس: e-mail: memorial_nazran@mail.ru</p>	أكيف تامر لان باتاريكونفيتش (رئيس البند) تسيشويفا توما اسماعيلوفنا (محامي)

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
19	نوفوروسسكي كراسنودار斯基 كرياي	353900 نوفوروسسكي، شارع سوفيتوف، 66 353900, г. Новороссийск, ул. Советов, 66 e-mail: marinadubrovina@mail.ru	دوبروفينا مارينا أليسيفنا (محامي)
20	أوريينبورغ؛ منطقة أوريينبورغ	460019 أوريينبورغ، شارع شارلسكوي شاسي، 1، عمراء، 2 مركز الخدمات القانونية، مكتب 108 460019, г. Оренбург, Шарлыкское ш., 1, корп. 2, Центр юридических услуг, офис 108 e-mail: pokrow2004@mail.ru	غلادكيخ اليكسي غريفيغينيش (محامي)
21	أوتشيريور؛ بيرم؛ بيرمسكي كرياي	617141 بيرمسكي كرياي، شارع أوتشيور، كالينينا، 22، مكتب 17 (مبني الفندق الطابق 2) 614000 614000 بيرم، شارع سبيرسكايا، 19أ (التسجيل (المسبق) 617141، Пермский край, г. Очёр, ул., Калинина 22, офис 17 (здание гостиницы 2 этаж.) 614000, г. Пермь, Сибирская 19а (по предварительной записи) الهاتف: (34278) 315-4 الfax: (34278) 315-46 e-mail: bivp@mail.ru, bp@bivp.ru	بونوسوف بوريس إيفانوفيش
22	بىنزا .منطقة بىنزا	.67/65 بىنزا، سوفوروفا، 440008 440008, г. Пенза, ул. Суворова, 65/67 e-mail: svetoch.ngo@gmail.com	يفريموفا نينا فيدوروفنا
23	بسكوف؛ منطقة بسكوف	180000 بسكوف، شارع سوفيتسكايا، 60 180000, г. Псков, ул. Советская, д. 60 (+7) 8112 66-94-52	كاشتيليانوف فاسيلي ياغينيفيش (محامي)
24	بباتيغورسك؛ ستافروبولسكي كرياي	127 357501 بباتيغورسك، شارع بروسبيكت كirovfa، 27 357501, г. Пятигорск, пр-т Кирова, 27А الهاتف: (8793) 97-43-24, (8793) 39-38-08 e-mail: edrozdova_07@mail.ru	دروزدوفا يلينا ياغينيفنا

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
25	سامارا، منطقة سامارا	<p>443009 سامارا، شارع فورونجسكي، 9، مكتب 108 443009, г. Самара, ул. Воронежская, 9, офис 108 الهاتف: (846) 997-15-83 الفاكس: (846) 332-00-03 e-mail: Sabinina10@mail.ru</p>	سلينينا تاتيانا بالوفنا (محامي)
26	سانкт بطرسبرغ؛ منطقة لينينغراد	<p>1911036 سانت بطرسبرغ، شارع غونتشار نايا، 19، مركز الحماية الدولية لللاجئين وملتمسي 1911036, г. Санкт-Петербург, ул. Гончарная, 19Д, Центр международной защиты беженцев и лиц, ищущих убежище الهاتف: (812) 717-35-34, (812) 717-35-39 e-mail: oosipova@hotmai.com (تسيلينا أولغا بالوفنا) yuserov@gmail.com (سيروف يوري دميريفيش) </p>	تسيلينا أولغا بالوفنا (محامي) سيروف يوري دميريفيش (محامي)
27	ساراتوف؛ منطقة ساراتوف	<p>410002 ساراتوف، شارع نيكراسوف، 17، طابق 3، مكتب 304، المؤسسة الإقليمية للأطفال فرع ساراتوف 410002, г. Саратов, ул. Некрасова, 17, 3 этаж, офис 304, Саратовское региональное отделение Российского детского фонда الهاتف: (8452) 23-69-06 e-mail: bir-zhanna@yandex.ru, bir-zhanna@yandex.ru (بيريوكوفا جانا أليكساندروفنا) v.molokova@yandex.ru (مولوكوفا فالينتينا ميخائيلوفنا) </p>	بيريوكوفا جانا أليكساندروفنا (محامي) مولوكوفا فالينتينا ميخائيلوفنا (محامي)

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
28	سيمفريوبول ، جمهورية القرم	295011 سيمفريوبول، شارع سير غيفا- تسينسكيغو، 3، الطابق 295011 г. Симферополь, ул. Сергеева-Ценского, 13, 3-й этаж Malykhina.Natalya2014@yandex.ua	موتز ناتاليا أليكساندروفنا (محامي) شابانوفا سافينا أنفاروفنا (محامي)
29	سمولينسك؛ منطقة سمولينسك	214000 سمولينسك، شارع أوكتيابرسكوي ريفلوتوتسى، 4 214000, г. Смоленск, ул. Октябрьской революции, 4 الهاتف: (4812) 38-23-19 الفاكس: (4812) 52-02-00 e-mail: solyanikov.m.i@gmail.com, abm-947@ski.smolensk.ru	سوليانيكوف ميخائيل إيفانوفيتش
30	ستافروبول؛ ستافروبولسكي كرياي	133 ستافروبول، شارع دزير جينسكيغو، 133 355017 г.Ставрополь ул.Дзержинского, 133 e-mail: annavanesova@yandex.ru	أفانيسوفا أنا أرتيموفنا
31	تمبوف، منطقة تمبوف	392000 تامبوف، شارع كومونالنaya، 42، مكتب 37 نقابة المحامين في مدينة تامبوف 392000, г. Тамбов, ул. Коммунальная, 42, офис 37, Тамбовская городская коллегия адвокатов الهاتف: (4752) 72-03-64 الفاكس: (4752) 72-03-64 e-mail: vshaysipova@mail.ru	شايسيلوفا فالينتينا أليكسيفنا (محامي)
32	تفير ، منطقة تفير	170100 تفير، شارع ليديا بازانوفيو، 20، مكتب 50 170100, г. Тверь, ул. Л. Базановой, 20, офис 50 الهاتف: (4822) 35-73-92 e-mail: Volodya69_69@inbox.ru Skype: Shamkin69	شامكين فلاديمير أнатولي فيتش (محامي)

№	المنطقة	العنوان ومعلومات الاتصال	
33	خاسافورت؛ داغستان	65 خاسافورت، شارع كادирова، 368000 368000، خاسافورت ул. Кадырова, 65 e-mail: rassiyat@rambler.ru	ياسيفا راسيات يوسوبوفنا
34	تشيلياбинسك؛ منطقة تشيلياбинسك	454048 تشيلياбинسك، شارع إنطوز ياستوف، 12 ، مكتب 803 454048г. Челябинск, ул. Энтузиастов 12 офис 803 الهاتف: +7 (951) 45-93-407 e-mail: burankova@mail.ru	بورانكوفا أولغا فاديموفنا
35	شاختي، منطقة روستوف	346500 شاختي، شارع بروسيكت تشيرنوكفا، 7 ، غرفة 2، مكتب محاماة في مدينة شاختي 346500, г. Шахты, пер. Черенкова, 7, каб. 2, Юридическая контора г. Шахты e-mail: SerdukovaAnna@mail.ru Skype: MemoShaxty	سيرديوكوف أنا ألكسندروفنا (محامي)

مركز التعاون الدولي
فرع سانت بطرسبرغ التابع للصليب الأحمر الروسي
 سانت بطرسبرغ شارع غونتشارناي, 19/د
 г. Санкт- Петербург, ул. Гончарная, 19Д
 الهاتف: +7 (812) 717-35-34, +7 (812) 717-35-31
 E-mail: rcc@spbredcross.org
<http://www.spbredcross.org/>

المنظمة الأقليمية العامة الخيرية « فيرا ناديجدا لوبوف»
357500، إقليم ستافروبول، شارع
بياتيغورسك، بروسيبت. كirova، A 27
357500، Ставропольский край,
г. Пятигорск, пр. Кирова, 27A
الهاتف: (8793) 97-43-24, (8793) 39-38-08
e-mail: vnl@kmv.ru, idp@kmv.ru
www.vnl-migrant.ru

مركز الاستشارات للاجئين على أساس فرع أوسيتيا الشمالية التابع لصندوق الأطفال الروسي

فلاديكافказ، شارع بافلوفسكي بريولوك، 3
г. Владикавказ, Павловский пер.3
الهاتف: (8672) 54 34 19
(928) 855 91 93 – 24/7
s.osetia@detfond.org
cfrcc@mail.ru

مؤسسة خيرية "الصحة والحياة"
موسكو، شارع إزمائيلوفسكي 41 (محطة المترو "بيرفومايسكايا")
г.Москва, Измайловский Бульвар д. 41 (станция метро
«Первомайская»)
الهاتف: 8(495) 465 31 01, 8(495) 965 09 19,

الفاكس: 8(495) 465 35 56
<http://health-foundation.ru/>
e-mail:office@hlfoundation.ru

مركز استقبال اللاجئين

**العنوان: 105264 موسكو، شارع إز مايلوفسكي
بولفار، 41**

**الهاتف: (495) 965 09 19, (495)
465-31-01**

الفاكس: (495) 465-35-56

**أيام الاستقبال (مع وجود مفوضية الأمم المتحدة
لشؤون اللاجئين): الاثنين, الأربعاء, الخميس**